



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 27 novembre 2009  
(OR. en)**

**16575/09**

**OJ/CONS 65  
JAI 871  
COMIX 885**

**ORDINE DEL GIORNO PROVVISORIO**

---

della: 2979<sup>a</sup> sessione del CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA  
(Giustizia e affari generali)  
in data: Bruxelles, lunedì 30 novembre e martedì 1° dicembre 2009

---

**LUNEDÌ 30 NOVEMBRE 2009**

1. Adozione dell'ordine del giorno provvisorio
2. Approvazione dell'elenco dei punti "A"  
16577/09 PTS A 56
3. (event.) SIS II  
– Conclusioni  
16811/09 JAI 888 SIS-TECH 122 SIRIS 171 COMIX 901
4. Decisione del Consiglio che autorizza la firma di un accordo tra l'Unione europea e il Giappone sull'assistenza giudiziaria reciproca in materia penale  
– Adozione  
15915/09 COPEN 227 COASI 202  
15921/09 COPEN 228 COASI 203
5. Decisione del Consiglio che autorizza la firma di un accordo tra l'Unione europea e gli Stati Uniti d'America sul trattamento e il trasferimento di dati di messaggistica finanziaria ai fini del programma di controllo delle transazioni finanziarie dei terroristi  
– Adozione  
16110/09 JAI 838 USA 101 RELEX 1082 DATAPROTECT 73 ECOFIN 805

6. Programma di lavoro strategico pluriennale in uno spazio di libertà, sicurezza e giustizia (Programma di Stoccolma) (*ore 15.00*)
- Dibattito generale  
**(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 3)**  
16484/1/09 REV 1 JAI 866  
+ REV 1 ADD 1
7. Sistema europeo comune di asilo
- = Stato dei lavori  
**(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 3)**  
15414/09 ASILE 85 EURODAC 43 CODEC 1271
  - = Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio recante norme minime per le procedure applicate negli Stati membri ai fini del riconoscimento e della revoca della protezione internazionale (Rifusione) **(AL)**
    - Presentazione della Commissione e primo scambio di opinioni  
**(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 1, lettera a))**  
14959/09 ASILE 82 CODEC 1231
  - = Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio recante norme minime sull'attribuzione, a cittadini di paesi terzi o apolidi, della qualifica di persone beneficiarie di protezione internazionale, nonché norme minime sul contenuto della protezione riconosciuta **(AL)**
    - Presentazione della Commissione e primo scambio di opinioni  
**(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 1, lettera a))**  
14863/09 ASILE 81 CODEC 1224  
+ REV 1 (de, fr, en)
8. Regolamento del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 539/2001 che adotta l'elenco dei paesi terzi i cui cittadini devono essere in possesso del visto all'atto dell'attraversamento delle frontiere esterne e l'elenco dei paesi terzi i cui cittadini sono esenti da tale obbligo **(AL) \***
- Adozione  
16355/09 VISA 403 COWEB 277 COMIX 871  
15521/09 VISA 384 COWEB 252 COMIX 824
9. Antiterrorismo: relazione semestrale del coordinatore antiterrorismo
- Presentazione e dibattito su talune questioni  
15358/09 JAI 772 ECOFIN 694 TRANS 435 RELEX 998 ECO 127 PESC 1459  
COTER 122 ENFPOL 277 COSDP 1039 PROCIV 167 ENER 363 ATO 131  
DATAPROTECT 67 TELECOM 230  
+ ADD 1 REV 1  
15359/1/09 REV 1 JAI 773 ECOFIN 695 TRANS 436 RELEX 999 ECO 128  
PESC 1460 COTER 123 ENFPOL 278 COSDP 1040 PROCIV 168 ENER 364  
ATO 132 DATAPROTECT 68 TELECOM 231

10. Relazioni esterne:
- Dibattito orientativo  
16314/09 JAIEX 88 RELEX 1095 ASIM 131 CATS 125 JUSTCIV 242 USA 103  
NIS 134 COWEB 274
  - a) Risultati e follow-up della riunione della Troika ministeriale UE-USA (28 ottobre 2009)
  - b) Risultati e follow-up del Forum ministeriale UE – Balcani occidentali in materia di giustizia e affari interni (16-17 novembre 2009)
  - c) Preparazione del Consiglio di partenariato permanente a livello ministeriale UE-Russia (Libertà, sicurezza e giustizia) (2 dicembre 2009)
  - informazione
  - d) Risultati e follow up del Forum globale su migrazione e sviluppo (Atene 4-5 Novembre 2009)

**MARTEDI' 1° DICEMBRE 2009:**

**Attività non legislative**

11. Approvazione dell'elenco dei punti "A"  
16808/09 PTS A 58
12. Programma di lavoro strategico pluriennale in uno spazio di libertà, sicurezza e giustizia (Programma di Stoccolma) (punto pertinente per i due giorni)
- Dibattito generale  
*(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 3)*  
16484/1/09 REV 1 JAI 866  
+ REV 1 ADD 1

**Deliberazioni legislative**

13. lotta contro l'abuso e lo sfruttamento sessuale dei minori e la pedopornografia
- Stato dei lavori  
16193/09 JAI 844 DROIPEN 157 CATS 124  
+ COR 1

14. Trasferimento dei procedimenti penali  
– Dibattito orientativo  
16437/1/09 REV 1 COPEN 231  
+ REV 1 COR 1
15. Tratta degli esseri umani
- a) prevenzione e la repressione della tratta degli esseri umani e la protezione delle vittime  
- Dibattito orientativo  
16772/09 DROIPEN 162 MIGR 108

### **Attività non legislative**

15. b) = Documento mirato all'azione sul rafforzamento della dimensione esterna dell'UE nell'azione contro la tratta di esseri umani  
- Adozione  
***(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 2)***  
11450/5/09 CRIMORG 103 JAIEX 49 RELEX 618 JAI 432
- = Dichiarazione dell'ottobre 2009 sulla tratta degli esseri umani  
15384/1/09 REV 1 CRIMORG 167 JAIEX 81 RELEX 1006 JAI 779
- = Dibattito tematico sulla tratta degli esseri umani  
16723/09 CRIMORG 176 JAIEX 92 RELEX 1141 JAI 883 DROIPEN 161  
MIGR 107
16. Giustizia elettronica  
- Stato dei lavori  
***(deliberazione pubblica a norma dell'articolo 8, paragrafo 2)***  
16460/09 JURINFO 144 JAI 865 JUSTCIV 244 COPEN 235

17. Varie

- = Attuazione del trattato di Lisbona (*richiesta della Commissione*)
  - Possibilità di dichiarazione ai sensi dell'articolo 35, paragrafo 2 del TUE (*richiesta della Commissione*)
- = Follow-up delle conclusioni del Consiglio europeo di giugno sull'immigrazione nel Mediterraneo e la situazione del bilancio per le operazioni FRONTEX (*richiesta della Commissione*)
- = Personale EUPOL in Afghanistan (*richiesta della delegazione olandese*)
- = Informazione sulla conferenza di Venezia del 23-24 novembre (*richiesta della delegazione italiana*)

\*  
\*   \*   \*

**A margine del Consiglio:**

**Riunione dei Rappresentanti dei Governi degli Stati membri**

**(doc. 16603/09 OJ/RGEM 5)**

***(Lunedì 30 novembre dopo la riunione del Comitato Misto)***

\*  
\*   \*  
\*

**A margine del Consiglio:**

**Riunione del Comitato Misto (Lunedì 30 novembre 2009 ore 10.00)**

1. Adozione dell'ordine del giorno provvisorio
  
2. Sistema d'informazione visti
  - Stato dei lavori  
16405/09 VISA 404 COMIX 876
  
3. SIS II
  - Stato dei lavori  
16556/09 JAI 870 SIS-TECH 121 SIRIS 168 COMIX 884
  - Conclusioni  
16811/09 JAI 888 SIS-TECH 122 SIRIS 171 COMIX 901
  
4. Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che istituisce un'agenzia per la gestione operativa dei sistemi di tecnologia dell'informazione su larga scala del settore della libertà, della sicurezza e della giustizia
  - Dibattito orientativo  
16447/09 JAI 863 SIRIS 165 VISA 405 EURODAC 47 EUROPOL 108  
EUROJUST 67 CODEC 1351 COMIX 878

5. Regolamento del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 539/2001 che adotta l'elenco dei paesi terzi i cui cittadini devono essere in possesso del visto all'atto dell'attraversamento delle frontiere esterne e l'elenco dei paesi terzi i cui cittadini sono esenti da tale obbligo  
16355/09 VISA 403 COWEB 277 COMIX 871  
15521/09 VISA 384 COWEB 252 COMIX 824
6. Varie
- 

**(AL) = atto legislativo**

**(\*) = Punto sul quale può essere richiesta una votazione.**